

河川にゴミを捨てる行為は違法！

It is illegal to throw away waste in rivers.

É ilegal jogar lixo no rio

向河川丢垃圾是违法行为

Ilegal ang Pagtapon ng Basura sa Ilog

罰則

(Penalty、Penalidades、惩罚规则、Kaparusahang Penal)

◆河川法（河川法施行令第16条の4）

- River Act (Enforcement Order, Article 16-4)
- Lei Fluvial (Art.16-4 do Regulamento de Execução)
- 河川法（该法执行令第16条4）
- River Act (Pagpapatupad ng Act, Artikulo 16-4)

3ヶ月以下の懲役又は20万円以下の罰金

- Up to 3 months in prison or 200,000 yen fine
- Pena de prisão até 3 meses ou multa de até 200,000 ienes
- 处以3个月以下的徒刑或20万日元以下的罚金
- Pagkabilanggo ng hindi hihigit sa tatlong (3) buwan o pagmumultahin ng hindi hihigit sa ¥200,000.

◆廃棄物の処理及び清掃に関する法律（第16条）

- Waste Management Law (Article 16)
- Lei de Tratamento do Lixo (Art.16)
- 废弃物处理方法（第十六条）
- Waste Management Law (Artikulo 16)

5年以下の懲役若しくは1,000万円以下の罰金に処し、又はこの両方を科す

- Up to 5 years in prison or 10 million yen fine, or both
- Pena de prisão até 5 anos ou multa de até 10 milhões de ienes, ou ambos
- 处以5年以下的徒刑或1000万日元以下的罚金或两者并罚
- Pagkabilanggo ng hindi hihigit sa limang (5) taon o pagmumultahin ng hindi hihigit sa 10 Million Yen; o pareho

連絡先 美濃土木事務所 電話 0575-33-4011

Contact